

PRE-USE

PROVENZA



Questo è lo spirito che ha animato la nostra ricerca e la chiave di lettura del nostro progetto.

Ci siamo immaginati di recuperare intere pareti in cemento armato da locali industriali metropolitani, irriverenti, modernissimi e di riutilizzarle in contesti abitativi diversi.

Questi accostamenti creano una sinergia unica ed originale: eleganza e forza unite per dare vita a luoghi che fino ad oggi vivevano solo nella nostra mente.

PRODOTTO

Il cemento rappresenta la sintesi; essenziale nel disegno, rigoroso nelle cromie. Per creare il nuovo è necessario cambiare il punto di vista: in Re-Use l'imperfezione diventa ispirazione. Realizziamo un cemento industriale rispettando ogni traccia presente sulla superficie: gli aloni di umidità, l'impronta delle tavole di legno usate come sostegno, i movimenti imprevedibili di malta e sabbia.

SUPERFICI

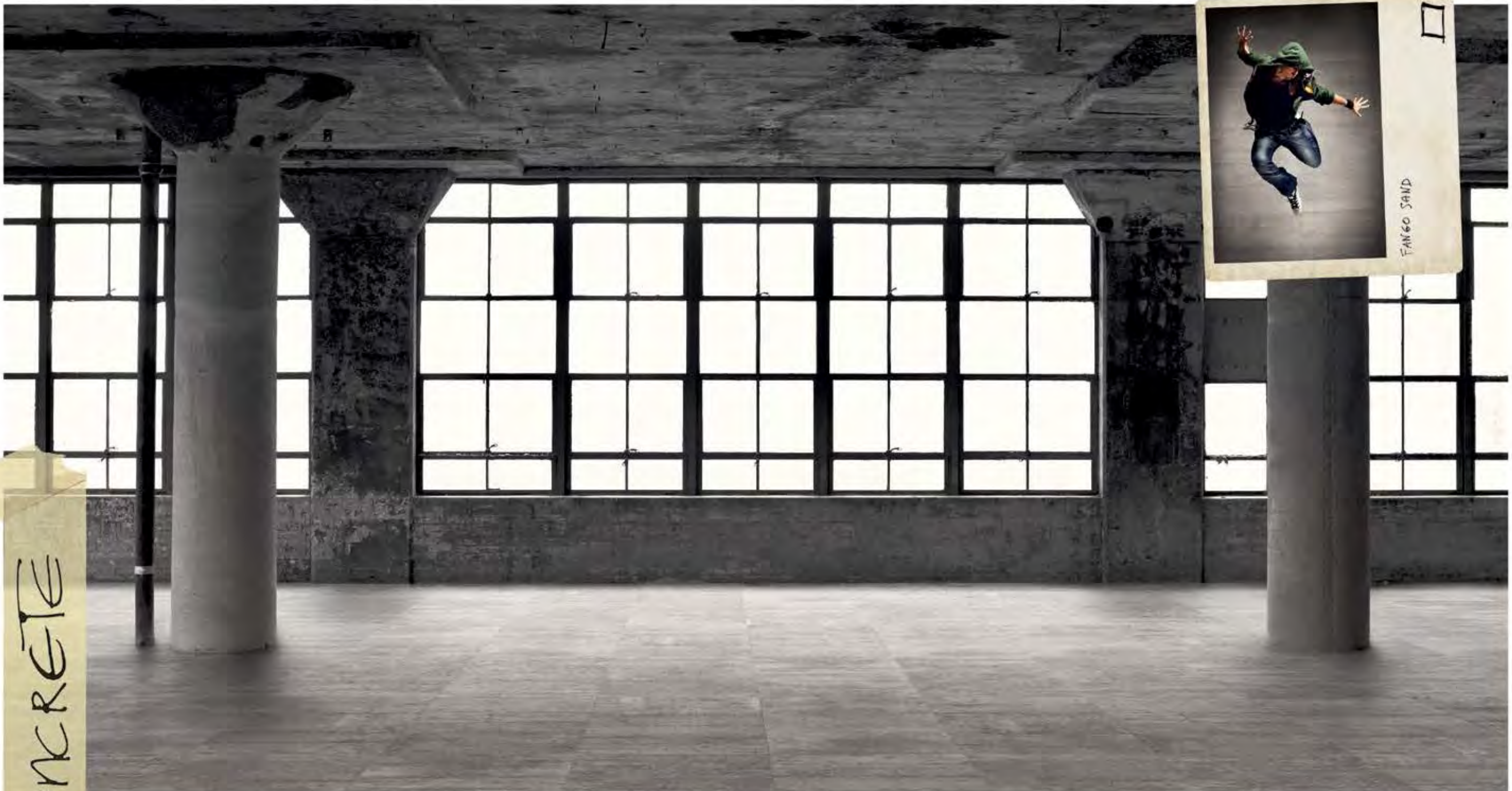
La superficie che il cemento presenta al momento del recupero è stata riprodotta nella versione naturale. Si tratta di un aspetto sobrio e minimale, morbido al tatto dove le irregolarità dei dettagli grafici seguono e si integrano perfettamente con i rilievi presenti nel blocco. Per il cemento abbiamo selezionato una seconda superficie che prevede un trattamento di lappatura che riproduce l'aspetto di una resina lucida nuova e modernissima.

GRAFICA

Per la realizzazione del Re-Use concrete è stata recuperata una parete di 20 mq. di cemento armato. Combinando grafiche e struttura abbiamo ottenuto un risultato del tutto realistico sia alla vista che al tatto. Re-Use concrete può essere utilizzato per interpretare i differenti gusti dello stile contemporaneo per creare una nuova atmosfera assolutamente "Re-use".

LAVORA, CREA, RIUTILIZZA

WORK,
CREATE,
RE-USE.



CONCRETE

MALTA GREY

Il cemento
esplode
con tutta la sua
FORZA



CALCE WHITE

MALTA
GREY

WORK
CREATE
RE-USE.

MALTA GREY
605E8R
60x60 - 23⁵/₈"x23⁵/₈"
Naturale





←
FANGO SAND
945E3P
45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
Lappato



← MALTA GREY
945E8R
45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
Naturale



MALTA GREY

945E8R
45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
Naturale



MALTA GREY

605E8R
60x60 - 23^{5/8}"x23^{5/8}"
Naturale



MALTA GREY

635E8R
30x60
11^{13/16}"x23^{5/8}"
Naturale



WORK
CREATE

RE-USE

MALTA GREY

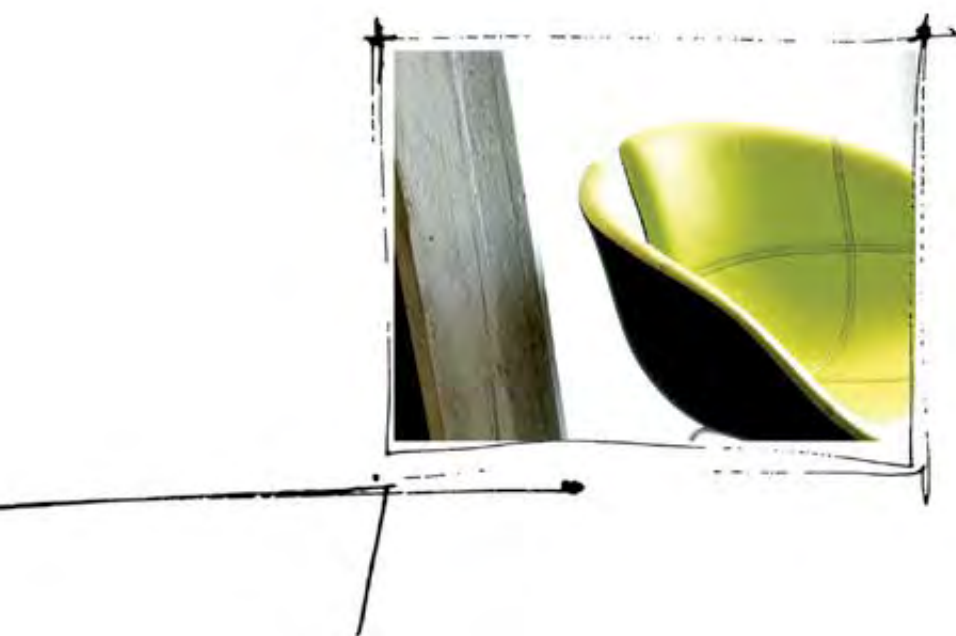
605E8R
60x60 - 23⁵/₈"x23⁵/₈"
Naturale



MALTA GREY
945E8R
45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
Naturale



FANGOSAND



FANGO SAND

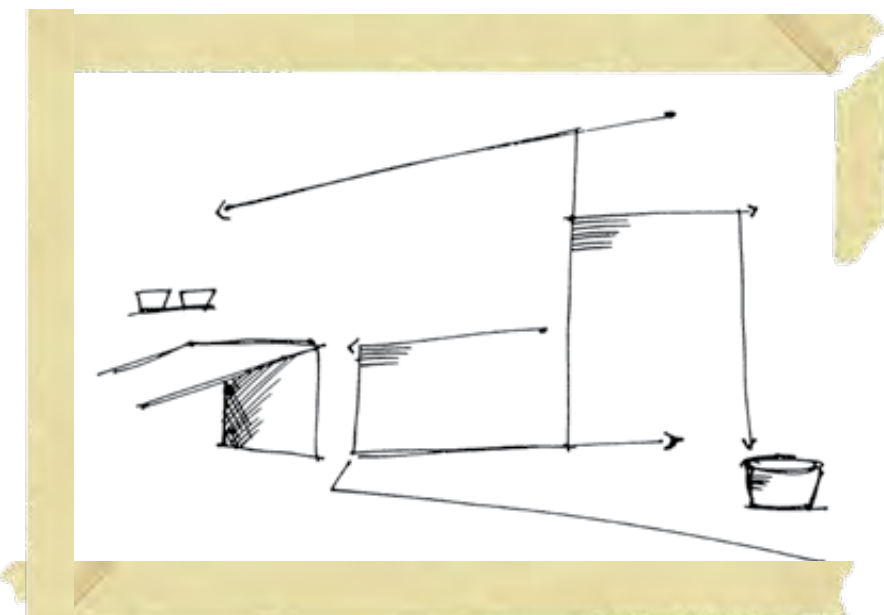
985E3R
60x120 - 23^{5/8}"x47^{1/4}"
Naturale





FANGO SAND

605E3R
60x60 - 23⁵/₈" x 23⁵/₈"
Naturale



FANGO SAND

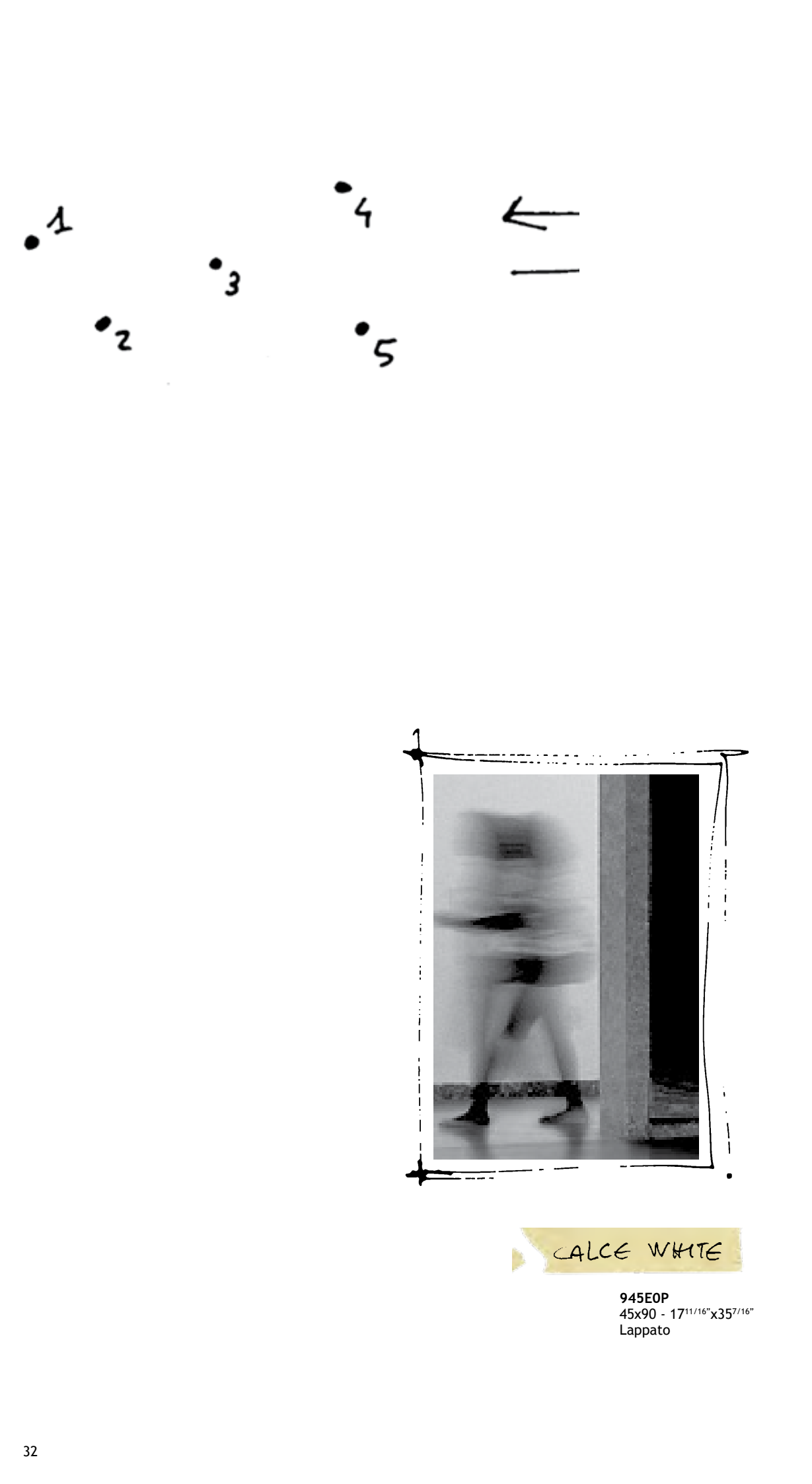
945E3R
45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
Naturale



FANGO SAND
945E3R
45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
Naturale

CALCE
WHITE

WORK
CREATE
RE-USE





CALCE WHITE

945E0R
45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
Naturale

RE-USE. 20MM

Re-Use 20mm offre la possibilità di realizzare spazi esterni di grande valore estetico, senza rinunciare alle prestazioni tecniche.

Le caratteristiche specifiche di **Re-Use 20mm** permettono di integrare perfettamente il materiale con l'ambiente circostante, offrendo la possibilità di creare in modo semplice ed efficace camminamenti e percorsi outdoor.

L'alto spessore di **Re-Use 20mm** garantisce un'elevata resistenza rendendolo ideale negli ambienti interni ed esterni pubblici.

Re-Use 20mm è facile da posare su erba, su sabbia, su ghiaia.

La posa a colla su massetto permette di realizzare pavimentazioni carrabili industriali e commerciali. Ideale per rampe di accesso e garage.

Re-Use 20mm è l'ideale per la creazione di pavimenti sopraelevati.

CALCE WHITE

X605E0R
60x60 - 23⁵/₈" x 23⁵/₈"
Nat. Rett.

RE-USE. 20MM



RE-USE 20MM offers the chance to develop extremely aesthetically pleasing external spaces without compromising on technical expertise.

The specific qualities of RE-USE 20MM allow you to perfectly integrate the material in the surrounding environment, making it possible to create walkways and outdoor paths easily and effectively.

The thickness of RE-USE 20MM guarantees excellent resistance, making it ideal for use in both indoor and outdoor public spaces.

RE-USE 20MM is easy to lay on grass, sand and gravel.

By gluing it down to screed it is possible to create industrial and commercial paved driveways. Ideal for access ramps and garages.

RE-USE 20MM is ideal for the creation of cavity floors.

RE-USE 20MM offre la possibilité de réaliser des espaces extérieurs d'une grande valeur esthétique, sans toutefois renoncer aux prestations techniques.

Les caractéristiques spécifiques de RE-USE 20MM permettent d'intégrer parfaitement le matériau à l'environnement ambiant, offrant la possibilité de créer simplement et efficacement des parcours faciles à nettoyer.

L'épaisseur de RE-USE 20MM garantit une résistance élevée aux charges et aux sollicitations, la rendant idéale pour l'intérieur et l'extérieur des espaces publics.

RE-USE 20MM est facile à poser sur l'herbe, le sable et le gravier.

Une fois collé sur chape, le produit permet de réaliser des sols carrossables pour des espaces industriels et commerciaux. Idéal pour rampes d'accès et garages.

RE-USE 20MM est idéale pour la création de planchers surélevés.

RE-USE 20MM bietet eine wertige Optik und ausgezeichnete Leistungsmerkmale und ist die ideale Lösung für die Gestaltung von Außenbereichen.

Die spezifischen Eigenschaften von RE-USE 20MM gestatten eine perfekte Einbindung des Materials in den räumlichen Kontext und die einfache Gestaltung von Geh- und Fahrwegen im Außenbereich.

Die hohe Fliesenstärke von RE-USE 20MM gewährleistet eine ausgezeichnete Robustheit. Damit erweist sich die Kollektion als ideal für öffentliche Innen- und Außenbereiche.

RE-USE 20MM lässt sich problemlos auf Gras, Sand und Kies verlegen.

Für befahrbare industrielle und gewerbliche Bodenbeläge empfiehlt sich die Verbundverlegung auf Estrich. Ideal für Zufahrten und Garagen.

RE-USE 20MM ist die perfekte Lösung für Doppelböden.

RE-USE 20MM ofrece la posibilidad de revestir espacios exteriores de modo estéticamente muy agradable sin por ello tener que renunciar a unas magníficas prestaciones técnicas.

Las características específicas de RE-USE 20MM permiten integrar perfectamente el material en el entorno, brindando la posibilidad de crear de manera sencilla y eficaz caminitos y carriles al aire libre.

El elevado grosor de RE-USE 20MM garantiza una considerable resistencia, hecho por el que este tipo de material resulta de lo más idóneo para ámbitos públicos, tanto interiores como exteriores.

RE-USE 20MM se puede colocar fácilmente sobre superficies tan diversas como la hierba, la arena y la grava.

Colocado con cola sobre la capa de relleno, permite realizar pavimentaciones transitables industriales y comerciales. Ideal para rampas de acceso y garajes.

RE-USE 20MM es un material de lo más idóneo para la creación de pavimentos sobreelevados.

С помощью представленной в коллекции RE-USE 20MM можно обустроить открытые площадки, придавая им высокую эстетическую ценность и не поступаясь какими-либо техническими характеристиками.

Благодаря особым свойствам представленная в коллекции RE-USE 20MM гармонирует с окружающей средой. С ее помощью можно легко проложить надежные дорожки и переходы вне помещений.

Представленная в коллекции RE-USE 20MM отличается высокой прочностью, а потому идеально подходит для обустройства помещений общественных зданий и прилегающих территорий.

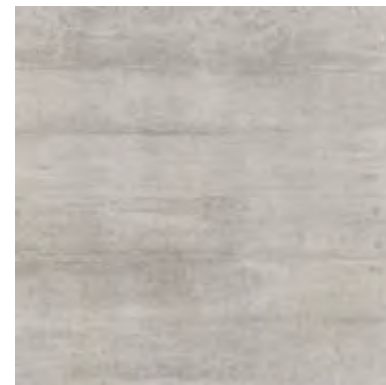
Представленная в коллекции RE-USE 20MM легко укладывается на траву, песок и щебень.

Укладка на клей поверх стяжки позволяет обустроить территорию для проезда на промышленных и коммерческих предприятиях. Идеально подходит для наклонных въездов и гаражей.

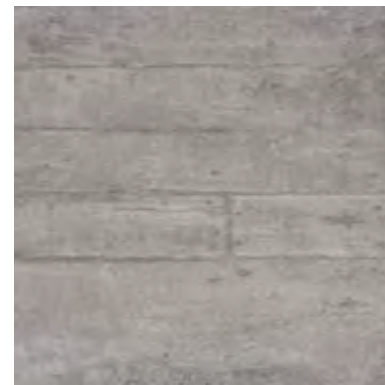
Представленная в коллекции RE-USE 20MM идеально подходит для монтажа фальшполов.



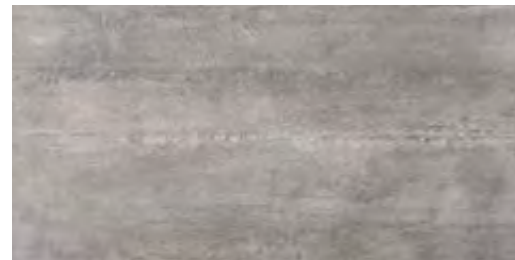
60x60 - 23^{5/8}"x23^{5/8}"
X605E0R Calce White Nat. Rett. 97



60x60 - 23^{5/8}"x23^{5/8}"
X605E3R Fango Sand Nat. Rett. 97



60x60 - 23^{5/8}"x23^{5/8}"
X605E8R Malta Grey Nat. Rett. 97



45x90 - 17^{11/16}"x35^{7/16}"
X945E8R Malta Grey Nat. Rett. 99

Pezzi Speciali

Trims/ Pièces spéciales/Formteile/Piezas especiales/Специальные изделия



GRADONE - STEP
33x60x5 - 12^{15/16}"x23^{5/8}"x1^{5/16}"
2S5E0R Calce White Nat. Rett.
2S5E3R Fango Sand Nat. Rett.
2S5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,20 99

33x90x5 - 12^{15/16}"x35^{7/16}"x1^{5/16}"

6G5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,80 120



TERMINALE - ENDINGPIECE
33x60x2,5 - 12^{15/16}"x23^{5/8}"x1^{5/16}"
3S5E0R Calce White Nat. Rett.
3S5E3R Fango Sand Nat. Rett.
3S5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,20 99

33x90x2,5 - 12^{15/16}"x35^{7/16}"x1^{5/16}"

7G5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,80 120



ANGOLARE DX / SX - CORNER TILE DX / SX
33x60x5 - 12^{15/16}"x23^{5/8}"x1^{5/16}"
2S5E0RD / 2S5E0RS Calce White Nat. Rett.
2S5E3RD / 2S5E3RS Fango Sand Nat. Rett.
2S5E8RD / 2S5E8RS Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,20 129

33x90x5 - 12^{15/16}"x35^{7/16}"x1^{5/16}"

6G5E8RD / 6G5E8RS Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,80 137



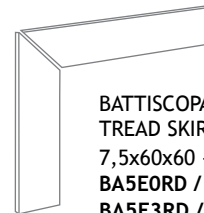
ANGOLO TERMINALE DX / SX - ENDINGPIECE CORNER DX / SX
33x60x2,5 - 12^{15/16}"x23^{5/8}"x1^{5/16}"
3S5E0RD / 3S5E0RS Calce White Nat. Rett.
3S5E3RD / 3S5E3RS Fango Sand Nat. Rett.
3S5E8RD / 3S5E8RS Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,20 129

33x90x2,5 - 12^{15/16}"x35^{7/16}"x1^{5/16}"

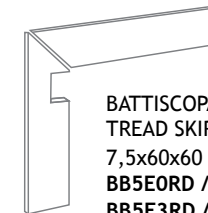
7G5E8RD / 7G5E8RS Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,80 137



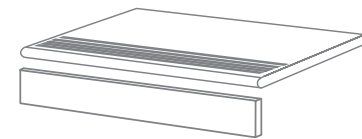
10 mm.
BATTISCOPA SCALA DX / SX
TREAD SKIRTING DX / SX
7,5x60x60 - 2^{15/16}"x23^{5/8}"x23^{5/8}"
BA5E0RD / BA5E0RS Calce White Nat. Rett.
BA5E3RD / BA5E3RS Fango Sand Nat. Rett.
BA5E8RD / BA5E8RS Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,2 34



10 mm.
BATTISCOPA SCALA DX / SX
TREAD SKIRTING DX / SX
7,5x60x60 - 2^{15/16}"x23^{5/8}"x23^{5/8}"
BB5E0RD / BB5E0RS Calce White Nat. Rett.
BB5E3RD / BB5E3RS Fango Sand Nat. Rett.
BB5E8RD / BB5E8RS Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,2 34



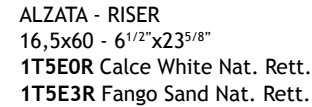
GRADINO - STAIR TREAD
33x60 - 12^{15/16}"x23^{5/8}"
4S5E0R Calce White Nat. Rett.
4S5E3R Fango Sand Nat. Rett.
4S5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,20 86

33x90 - 12^{15/16}"x35^{7/16}"

8G5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,80 114



ALZATA - RISER
16,5x60 - 6^{1/2}"x23^{5/8}"
1T5E0R Calce White Nat. Rett.
1T5E3R Fango Sand Nat. Rett.
1T5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 2 - ML. x Box 1,20 35

16,5x90 - 6^{1/2}"x35^{7/16}"

3T5E8R Malta Grey Nat. Rett.

Pcs. Box. 4 - ML. x Box 3,60 46



COLORI

Colours/Couleurs/Farben/Colores/Цвета



CALCE WHITE



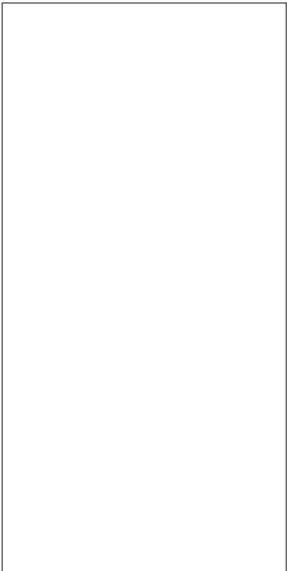
FANGO SAND



MALTA GREY

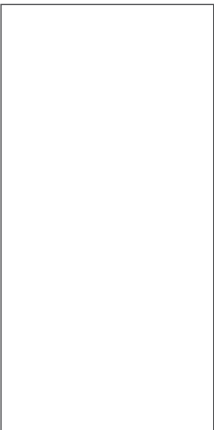
FORMATI / FINITURE

Sizes/ Formats/Formate/Tamaños/Форматы



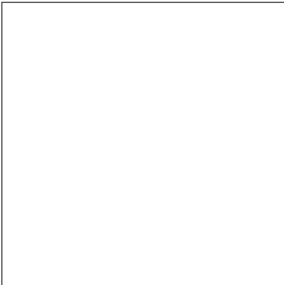
60x120 - 23⁵/₈"x47¹/₄"
Naturale Rett.
985E0R Calce White 87
985E3R Fango Sand 87
985E8R Malta Grey 87

Lappato Rett.
985E0P Calce White 94
985E3P Fango Sand 94
985E8P Malta Grey 94



45x90 - 17¹¹/₁₆"x35⁷/₁₆"
Naturale Rett.
945E0R Calce White 79
945E3R Fango Sand 79
945E8R Malta Grey 79

Lappato Rett.
945E0P Calce White 87
945E3P Fango Sand 87
945E8P Malta Grey 87



60x60 - 23⁵/₈"x23⁵/₈"
Naturale Rett.
605E0R Calce White 66
605E3R Fango Sand 66
605E8R Malta Grey 66

Lappato Rett.
605E0P Calce White 78
605E3P Fango Sand 78
605E8P Malta Grey 78



30x60 - 11¹³/₁₆"x23⁵/₈"
Naturale Rett.
635E0R Calce White 57
635E3R Fango Sand 57
635E8R Malta Grey 57

Lappato Rett.
635E0P Calce White 68
635E3P Fango Sand 68
635E8P Malta Grey 68



Si consiglia la posa con fuga 2 mm - Laying with a 2 mm-joint is recommended



CALCE WHITE

*MOSAICO

30x30 - 11¹³/₁₆"x11¹³/₁₆"



I305E0R
Calce White 117



I305E3R
Fango Sand 117



I305E8R
Malta Grey 117

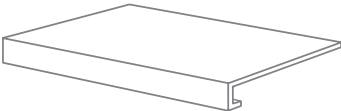
* Su rete in fibra - On fibre mesh backing

PEZZI SPECIALI

Trims/ Pièces spéciales/Formteile/Piezas especiales/Специальные изделия



BATTISCOPA - SKIRTING
7,3x60 - 2⁷/₈"x23⁵/₈"
955E0R Calce White Nat. Rett.
955E3R Fango Sand Nat. Rett.
955E8R Malta Grey Nat. Rett.
Pcs. Box 10 - 6 ML. x Box 19



GRADONE - STEP
33x60x3,2x3,2 - 12¹⁵/₁₆"x23⁵/₈"x1¹/₄"x1¹/₄"
1C5E0R Calce White Nat. Rett.
1C5E3R Fango Sand Nat. Rett.
1C5E8R Malta Grey Nat. Rett.
Pcs. Box 4 - 2,4 ML. x Box 67



ANGOLARE DX / SX - CORNER TILE DX / SX
33x33x3,2x3,2 - 12¹⁵/₁₆"x12¹⁵/₁₆"x1¹/₄"x1¹/₄"
1A5E0RD / 1A5E0RS Calce White Nat. Rett.
1A5E3RD / 1A5E3RS Fango Sand Nat. Rett.
1A5E8RD / 1A5E8RS Malta Grey Nat. Rett.
Pcs. Box 2 - 0,66 ML. x Box 55



GRADONE - STEP
33x120x3,2x3,2 - 12¹⁵/₁₆"x47¹/₄"x1¹/₄"x1¹/₄"
CR5E0R Calce White Nat. Rett.
CR5E3R Fango Sand Nat. Rett.
CR5E8R Malta Grey Nat. Rett.
Pcs. Box 2 - 2,4 ML. x Box 137

CR5E0P Calce White Lapp. Rett.
CR5E3P Fango Sand Lapp. Rett.
CR5E8P Malta Grey Lapp. Rett.
Pcs. Box 2 - 2,4 ML. x Box 139



ANGOLARE DX / SX - CORNER TILE DX / SX
33x120x3,2x3,2 - 12¹⁵/₁₆"x47¹/₄"x1¹/₄"x1¹/₄"
AC5E0RD / AC5E0RS Calce White Nat. Rett.
AC5E3RD / AC5E3RS Fango Sand Nat. Rett.
AC5E8RD / AC5E8RS Malta Grey Nat. Rett.
Pcs. Box 1 - 1,2 ML. x Box 142

AC5E0PD / AC5E0PS Calce White Nat. Rett.
AC5E3PD / AC5E3PS Fango Sand Nat. Rett.
AC5E8PD / AC5E8PS Malta Grey Nat. Rett.
Pcs. Box 1 - 1,2 ML. x Box 144

RE-USE

Dry - Pressed Ceramic Tiles ISO 13006 Annex G - UNI EN 14411 Annex G - Bla GL

CARATTERISTICHE TECNICHE		NORMA		VALORI	
Technical Features - Características Técnicas - Technische Eigenschaften Technische Eigenschaften - Características Técnicas - Технические Характеристики		Standard - Norme Norm - Norma - Норма		Value - Valeur Vorgabe - Valor - Средние	
	PLANARITÀ Flatness - Planéité - Ebenflächigkeit - Planaridad - Плоскостность	UNI EN ISO 10545/2		± 0,26% / ± 1,5 mm	
		ASTM C485 WARPAGE		-	
		CALIBRATED ± 0,75% (MAX ± 0,09 in)		-	
		RECTIFIED ± 0,40% (MAX ± 0,05 IN-SIZE ≤ 60 cm) (MAX ± 0,07 IN-SIZE > 60 cm)		± 0,25% (MAX ± 0,05 IN-SIZE ≤ 60 cm) (MAX ± 0,07 IN-SIZE > 60 cm)	
	ASSORBIMENTO D'ACQUA (VALORE MEDIO IN %) Water absorption (Average value expressed in %) - Absorption d'eau (Valeur moyenne en %) Wasseraufnahme (Durchschnittswert in %) - Absorción de agua (Valor medio en %) Поглощение воды	UNI EN ISO 10545/3 ≤ 0,5 %		CONFORME	
		ASTM C373		COMPLIANT	
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE Modulus of rupture - Resistance a la flexion - Biegefestigkeit Resistencia a la flexion - Прочность на изгиб			NAT.	20MM.
		UNI EN ISO 10545/4		≥ 50 N/mm²	≥ 50 N/mm²
	FORZA DI ROTTURA Breaking strength - Résistance à la rupture - Bruchlast - Resistencia a la rotura - Разрывное усилие	UNI EN ISO 10545/4		≥ 2000 N	≥ 4000 N
		ASTM C648		700 Lbs	700 Lbs
	RESISTENZA AL GELO Frost resistance - Résistance au gel - Frostbeständigkeit Resistencia a las heladas - Морозостойкость	UNI EN ISO 10545/12		CONFORME	
		ASTM C1026		UNAFFECTED	
	RESISTENZA CHIMICA AD ALTE E BASSE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E BASI Chemical resistance to high and low acid and basic concentrations Résistance chimique aux hautes et basses concentrations d'acides et de bases Chemikalienfestigkeit bei hohen und niedrigen Konzentrationen von Säuren und Basen Resistencia química con concentraciones altas y bajas de ácidos y bases Химическая стойкость к высоким и низким концентрациям кислот и щелочей	UNI EN ISO 10545/13		GLA - GHA - GA	
		ASTM C-650		UNAFFECTED	
	RESISTENZA ALLE MACCHIE Stain resistance - Résistance aux taches - Fleckenbeständigkeit Resistencia a las manchas - Стойкость к образованию пятен	UNI EN ISO 10545/14		5	
		CTI 81-7D		NO EVIDENT VARIATION	
	COEFFICIENTE DI ATTRITO Slip resistance - Coefficient de glissement - Rutschfestigkeit Barfußbereich Coeficiente de atrito medio - Коэффициент трения			NAT. / 20MM.	LAPP.
		DIN 51130		R11	R9
		DIN 51097		C (A+B+C)	A
		ANSI A 137.1- 2012 DCOF (SECTION 9.6)		WET ≥ 0,42	WET ≥ 0,42
		B.C.R.A.		≥ 0,40	≥ 0,40

Per maggiori chiarimenti sui dati tecnici e sulla garanzia consultare il catalogo generale in vigore. - For further information on technical specifications, please consult our up-dated general catalogue.- Pour toutes informations supplémentaires sur les donnees techniques et sur les garanties, veuillez consulter le catalogue general en vigueur. - Für weitere Informationen über technische Daten und Garantie beziehen sie sich bitte auf den aktuellen Gesamtkatalog. - Para ultiores informaciones sobre los datos tecnicos y la garantia, vease el catalogo general en vigor. - Более подробную информацию о технических данных и гарантии смотрите в действующем сводном катал.

Articolo Item Reference Artikel Articulo Артикула	Formato (cm) Size (cm) Format (cm) Format (cm) Тamaño (cm) Формат (cm)	Spessore (mm) Thickness (mm) Epaisseur (mm) Stärke (mm) Espesor (mm) Толщина (mm)	Pz. x Mq. Pieces x Sqm Pcs / M² Stk. x Qm Pzs x Mc. Шт. x Кв.М.	Pz. x Scat. Pieces x Box Pcs / Bte Stk. x Krt. Pzs x Caja Шт. x Кор.	Mq. x Scat. Sqm x Box M² / Bte Qm x Krt. Mc. x Caja Кв.М. x Кор.	Peso x Scat. (Kg) Weight x Box (Kg) Poids / Bte (Kg) Gewicht x Krt. (Kg) Peso x Caja (Kg) Вес x Кор. (Kg)	Scat. x Pal. Boxes x Pal. Bte / Pal. Krt. x Pal. Cajas x Pal. Кор. x Подд.	Mq. x Pal. Sqm x Pal. M² / Pal. Qm x Pal. Mc. x Pal. Кв.М x Подд.	Peso x Pal. (Kg) Weight x Pal. (Kg) Poids / Pal. (Kg) Gewicht x Pal. (Kg) Peso x Pal. (Kg) Вес x Подд (Kg)
985E_R/P	60x120	10	1,39	2	1,440	36,20	22	31,68	796
945E_R/P	45x90	10	2,47	3	1,215	28,70	30	36,45	861
605E_R/P	60x60	10	2,78	3	1,080	25,00	40	43,20	1000
X945E8R	45x90	20	2,47	2	0,810	38,00	27	21,87	1026
X605E_R	60x60	20	2,78	2	0,720	33,60	32	23,04	1075
635E_R/P	30x60	10	5,56	6	1,080	25,00	40	43,20	1000
I305E_R	30x30	10	11,11	5	0,450	7,50	60	27,00	450

PROVENZA



EN WORK, CREATE, REUSE.
This is the spirit that has inspired our design and development work and the key to our project. We imagined what it would be like to salvage entire reinforced concrete walls from metropolitan industrial premises, with all their blatant modernity, and reuse them in a variety of residential contexts. These combinations create a unique, original synergy: elegance and strength unite to create places that, until today, only existed in our minds.

Product
Concrete is synthesis; simple in design and severe in colours. To create something new, we have to change our point of view: in Re-Use, imperfection becomes inspiration. We produce an industrial concrete that retains all the marks left on its surface: the stains left by damp, the imprints of the wooden boards used as support, and unexpected variations in the mortar and sand.

Surfaces
The concrete’s surface when salvaged is reproduced exactly as it is. Its look is minimalist and subtle, soft to the touch where the uneven patterning follows and integrates perfectly with the relief marks in the blocks. For concrete, we have chosen a second surface which is lapped to reproduce the appearance of a new, very modern shiny resin.

Patterning
To create Re-Use concrete, we salvaged 20 m² of concrete wall. We combined patterning and structures to achieve a result that both looks and feels completely realistic. Re-Use concrete can be used to interpret the various contemporary style trends, to create an absolutely “Re-use” mood.

FR TRAVAILLER, CREER, REUTILISER.
C’est l’esprit qui a animé notre recherche, et c’est la clé de lecture de notre projet. C’est comme si nous récupérons des pans entiers de mur en béton armé dans des bâtiments industriels, urbains, irrévérencieux, ultra modernes, et que nous les replacions ensuite dans d’autres contextes résidentiels. Ces combinaisons forment une synergie singulière et originale : élégance et puissance, ensemble, pour matérialiser des lieux qui, jusqu’à présent, n’existaient que dans notre esprit.

Produit
Le béton symbolise la synthèse : un style essentiel, une coloration sobre. Pour faire du neuf, nous devons bouleverser le point de vue : avec Re-Use, l’imperfection devient inspiration. Nous créons un béton industriel avec, en surface, la reproduction de toutes sortes de traces : les taches d’humidité, l’empreinte des planches de bois utilisées comme support, les mouvements imprévus de mortier et de sable.

Surfaces
Nous avons reproduit, dans sa version naturelle, la surface que le béton présente lors de la récupération. La finition est sobre et minimaliste, douce au toucher. Les irrégularités de la texture graphique suivent et s’unissent à la perfection aux reliefs du bloc. Pour le béton, nous avons réalisé une deuxième surface, traitée par rodage, pour lui donner l’allure d’une résine brillante fraîche et ultra moderne.

Graphique
Nous avons récupéré un mur de 20 m² en béton armé pour réaliser Re-Use concrete. Nous avons concilié graphique et structure pour parvenir à un résultat tout à fait réaliste, tant à la vue qu’au toucher. Re-Use concrete se prête à interpréter les différentes facettes du style contemporain pour créer une nouvelle ambiance définitivement « Re-Use ».

DE BEARBEITEN, KREIEREN, WIEDERVERWENDEN.
So lautete die Leitidee unserer Entwicklungstätigkeit, die zugleich Grundgedanke unseres Konzepts ist. Unser Ansatz war, ganze Stahlbetonwände aus urbanen Fabrikgebäuden wiederzuverwenden und kompromisslos in verschiedene moderne Wohnwelten einzubinden. Daraus entstanden ganz einzigartige, originelle Synergien. Eleganz und Roughness lassen Raumsituationen entstehen, die bisher nur in unserer Vorstellungswelt existierten.

Produkt
Puristische Ausstrahlung und nüchterne Farben: Beton ist gleichbedeutend mit Reduzierung auf das Wesentliche. Um Neues zu schaffen, muss man die Perspektive wechseln. Bei Re-Use wird Unvollkommenheit zur Inspiration. Unser Industriebeton weist die typischen Oberflächenmakel auf: Ausblühungen, Abdrücke von Holzschalungen, Mörtel- und Sandverwerfungen.

Oberflächen
Die Oberfläche alter Betonwände wurde naturnah nachgebildet. Ihre strenge, minimalistische Optik geht mit einer weichen Haptik einher. Unregelmäßige Strukturen und Unebenheiten verlieren sich in einem verschlungenen Wechselspiel. Für den Beton haben wir noch eine zweite, und zwar eine geläppte Oberfläche gewählt, die an ein neues, hochmodern glänzendes Kunstharz erinnert.

Materialbild
Als Vorlage für Re-Use concrete diente eine zwanzig Quadratmeter große Wandfläche aus Stahlbeton. Durch die Kombination aus Strukturen und Reliefs haben wir eine naturnahe Optik und Haptik erzielt. Re-Use concrete passt zu verschiedenen modernen Stilwelten und schafft einen neuen, konsequenten „Re-Use“-Look.

ES TRABAJAR, CREAR, REUTILIZAR.
Este es el espíritu que ha animado nuestra investigación y la clave de lectura de nuestro proyecto. Nos hemos imaginado recuperando paredes enteras de cemento armado de locales industriales metropolitanos, irreverentes, modernísimos, y reutilizándolas en construcciones diferentes, en viviendas. Estas combinaciones crean una sinergia única y original: elegancia y fuerza unidas para dar vida a lugares que hasta hoy solo existían en nuestra mente.

Producto
El cemento representa la síntesis: esencial en el trazo, riguroso en los colores. Para crear lo nuevo hace falta cambiar el punto de vista: en Re-Use la imperfección se convierte en inspiración. Fabricamos un cemento industrial respetando cada una de las huellas presentes en su superficie: los cercos de humedad, las marcas dejadas por tablas de madera empleadas como anaqueles, las aguas imprevistas del mortero y la arena.

Superficies
La superficie que el cemento presenta en el momento de la recuperación se ha reproducido en la versión natural. Se trata de un aspecto sobrio y minimalista, suave al tacto, donde las irregularidades de los detalles gráficos siguen y acompañan armoniosamente los relieves presentes en el bloque. Para el cemento hemos seleccionado una segunda superficie que prevé un tratamiento de esmerilado que reproduce el aspecto de una resina brillante, nueva y extraordinariamente moderna.

Diseño gráfico
Para la realización de Re-Use concrete se ha recuperado una pared de 20 m² de cemento armado. Combinando grafismos y estructura hemos conseguido un resultado de lo más real, tanto para la vista como para el tacto. Re-Use concrete se puede utilizar para dar respuesta a los distintos gustos del estilo contemporáneo creando un nuevo ambiente, netamente “Re-use”.

ROS РАБОТАТЬ, СОЗДАВАТЬ, ПОВТОРНО ИСПОЛЬЗОВАТЬ.
Мысль, лежащая в основе наших изысканий, и которая также является ключом к прочтению нашего проекта, заключается вот в чем. Мы представили себе, что мы взяли из современных, неформальных городских промышленных корпусов целые железобетонные стены для их повторного применения в жилой сфере. Из этого сочетания возникает уникальная и оригинальная синергия: энергия и сила объединяются для создания таких интерьеров, которые до сегодняшнего дня существовали только в нашем воображении.

Продукт
Цемент олицетворяет собой понятие синтеза, так как он обладает лаконичным рисунком и строгим цветом. Для создания нового необходимо изменить свою точку зрения: в Re-Use несовершенство становится источником вдохновения. Мы воспроизводим промышленный цемент вместе со всеми следами, встречающимися на его поверхности - влажные разводы, отпечатки деревянных строительных конструкций, неожиданные пятна, оставленные раствором и песком.

Поверхности
Поверхность, которую имел цемент в момент воспроизведения, была воссоздана в натуральном виде. Материал обладает сдержанным и минималистским характером, мягкостью на ощупь там, где неравномерность графических узоров следует и безупречно дополняет рельеф на поверхности. Кроме того, мы выбрали и вторую отделку цемента - обработку притиркой, после которой поверхность напоминает новый и очень современный наливной полимерный материал.

Графика
Для создания Re-Use concrete была использована в качестве модели железобетонная стена площадью 20 кв.м. Воспроизведением ее рисунка и текстуры мы получили совершенно правдоподобный результат, как на вид, так и на ощупь. Re-Use concrete можно использовать для выражения разных направлений современного стиля и создания новой атмосферы в полном соответствии с тенденцией “Re-use”.

WORK, CREATE, RE-USE

P R O V E N Z A

Provenza is a brand of Emilceramica S.r.l. a socio unico	Sede Commerciale/Amministrativa
info@emilceramicagroup.it emilgroup.it/provenza	Via Ghiarola Nuova, 29 - 41042 Fiorano Modenese (Mo) - Italy T 0536 927611 F (Italy) +39 0536 927626 - (Export) +39 0536 927627